



DE SHIATSU NACKEN UND SCHULTER MASSAGEGERÄT MIT WÄRME

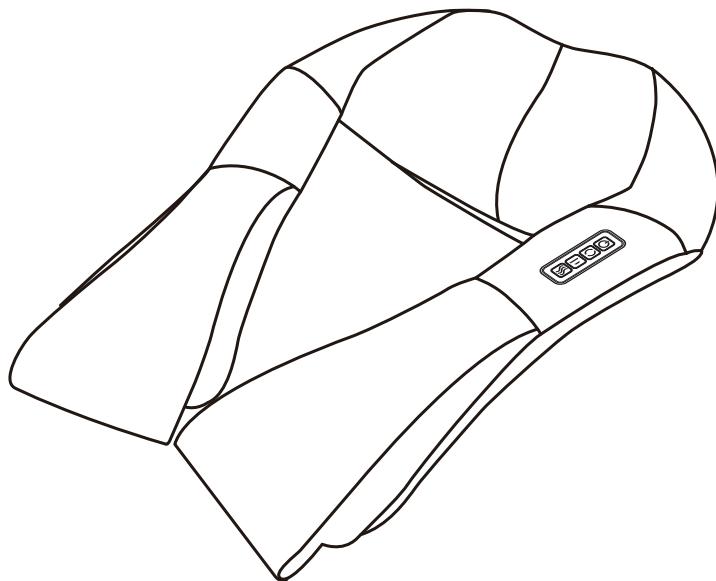
GB NECK & SHOULDER SHIATSU MASSAGER WITH HEAT

FR MASSEUR SHIATSU POUR LE COU ET LES ÉPAULES AVEC CHALEUR

IT MASSAGGIATORE SHIATSU PER COLLO E SPALLE CON CALORE

ES MASAJEADOR DE CUELLO Y HOMBROS SHIATSU CON CALOR

SL-632N



Gebrauchsanweisung

Instruction Manual

Mode d'emploi

Istruzioni per l'uso

Instrucciones de manejo

Bitte sorgfältig lesen!

Please read carefully!

A lire attentivement s.v.p.!

Da leggere con attenzione!

JPor favor lea con cuidado!

DE **Gebrauchsanweisung**

1 Sicherheitshinweise -----	3
2 Wissenswertes -----	7
3 Anwendung -----	8
4 Verschiedenes -----	10
5 Garantie -----	11

GB **Instruction Manual**

1 Safety Information -----	12
2 Useful Information -----	16
3 Operating -----	17
4 Miscellaneous -----	19
5 Warranty -----	20

FR **Mode d'emploi**

1 Consignes de sécurité -----	21
2 Informations utiles -----	25
3 Utilisation -----	26
4 Divers -----	28
5 Garantie -----	29

IT **Istruzioni per l'uso**

1 Norme di sicurezza -----	30
2 Informazioni interessanti -----	34
3 Modalità d'impiego -----	35
4 Varie -----	37
5 Garanzia -----	38

ES **Instrucciones de manejo**

1 Indicaciones de seguridad -----	39
2 Informaciones interesantes -----	43
3 Aplicación -----	44
4 Generalidades -----	46
5 Garantía -----	47



WICHTIGE HINWEISE ! UNBEDINGT AUFBEWAHREN !

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät einsetzen und bewahren Sie die Gebrauchsanweisung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Gebrauchsanweisung mit.

Zeichenerklärung



Diese Gebrauchsanweisung gehört zu diesem Gerät. Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Handhabung. Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vollständig. Die Nichtbeachtung dieser Anweisung kann zu schweren Verletzungen oder Schäden am Gerät führen.



WARNUNG

Diese Warnhinweise müssen eingehalten werden, um mögliche Verletzungen des Benutzers zu verhindern.



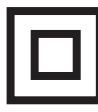
ACHTUNG

Diese Hinweise müssen eingehalten werden, um mögliche Beschädigungen am Gerät zu verhindern.



HINWEIS

Diese Hinweise geben Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Installation oder zum Betrieb.



Schutzklasse II



LOT

LOT-Nummer



Hersteller

1 Sicherheitshinweise



Sicherheits-hinweise

zur Stromversorgung

- Bevor Sie das Gerät an Ihre Stromversorgung anschließen, achten Sie darauf, dass die auf dem Typenschild angegebene Netzspannung mit der Ihres Stromnetzes bereinstimmt.
- Stecken Sie den Netzstecker nur in die Steckdose, wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
- Benutzen Sie nur den mit dem massagegerät gelieferten Netzadapter.
- Halten Sie Netzteile, Kabel, Steuergeräte und den massagegerät von Hitze, heißen Oberflächen, Feuchtigkeit und Feuchtigkeiten fern. Fassen Sie das Netzteile niemals mit nassen Händen an.
- Greifen Sie nicht nach einem Gerät, das ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie sofort den Netzstecker, bzw. das Netzteile aus der Steckdose.
- Ziehen Sie immer sofort nach der Benutzung das Netzteile aus der Steckdose.
- Um das Gerät vom Stromnetz zu trennen, ziehen Sie niemals am Netzkabel.
- Tragen, ziehen oder drehen Sie den massagegerät nicht am Kabel, am Netzteile oder Steuergerät.
- Wenn das Kabel oder das Netzteile beschädigt sind, darf das Gerät nicht weiter benutzt werden. Aus Sicherheitsgründen dürfen diese Teile nur von einer autorisierten Servicestelle ausgetauscht werden. Um Gefährdungen zu vermeiden, senden Sie das Gerät zur Reparatur an die Servicestelle.
- Achten Sie darauf, dass die Kabel nicht zur Stolperfalle werden. Sie dürfen weder geknickt, eingeklemmt noch verdreht werden.

für besondere Personen

- Das Gerät hat eine heiße Oberfläche. Personen, die gegen Hitze unempfindlich sind, müssen beim Gebrauch des Gerätes vorsichtig sein. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Kinder müssen beachtet werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Benutzen Sie dieses Gerät nicht zur Unterstützung oder als Ersatz für medizinische Anwendungen. Chronische Leiden und Symptome könnten sich noch verschlechtern.
- Sie sollten auf eine Anwendung mit der SHIATSU NACKEN UND SCHULTER MASSAGEGERÄT MIT WÄRME verzichten, bzw. zunächst Rücksprache mit Ihrem Arzt halten, wenn:
 - eine Schwangerschaft vorliegt,
 - Sie einen Herzschrittmacher, künstliche Gelenke oder elektronische Implantate haben.
 - Sie an einer oder mehreren der folgenden Krankheiten oder Beschwerden leiden: Durchblutungsstörungen, Krampfadern, offene Wunden, Proliferationen, Hautrisse, Venenentzündungen.
- Sollten Sie Schmerzen verspüren oder die Massage als unangenehm empfinden, brechen Sie die Anwendung ab und sprechen Sie mit Ihrem Arzt.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es ans Stromnetz angeschlossen ist.
- Fragen Sie Ihren Arzt, wenn Sie therapeutische Fragen zur Anwendung des massagegeräts haben.
- Bei ungeklärten Schmerzen, wenn Sie sich in ärztlicher Behandlung befinden und/oder medizinische Geräte benutzen, konsultieren Sie vor Benutzung des massagegeräts Ihren Arzt.

1 Sicherheitshinweise

f vor dem Betrieb des Ger t es

- berpr fen Sie Netzteil, Kabel, Steuerger t und massageger t vor jeder Anwendung sorgt ltig auf Sch den. Ein defektes Ger t darf nicht in Betrieb genommen werden.
- Benutzen Sie das Ger t nicht, wenn Besch digungen an Ger t oder Kabelteilen sichtbar sind, wenn es nicht einwandfrei funktioniert, wenn massageger t oder Steuerger t heruntergefallen oder feucht geworden sind. Um Gef hrungen zu vermeiden, senden Sie das Ger t zur Reparatur an die Servicestelle.

f r den Betrieb des Ger t es

- Benutzen Sie das Ger t nur entsprechend seiner Bestimmung laut Ge brauchsanweisung.
- Bei Zweckentfremdung erlischt der Garantieanspruch.
- Lassen Sie das Ger t nicht unbeaufsichtigt, wenn es ans Stromnetz angeschlossen ist.
- Die maximale Betriebsdauer f r eine Anwendung betr gt 15 Minuten.
- Vermeiden Sie den Kontakt des Ger tes mit spitzen oder scharfen Gegen st nden.
- Legen und benutzen Sie das Ger t nie direkt neben einem elektrischen Heizofen oder anderen Hitzequellen.
- Stellen Sie sich nicht auf das Ger t.
- Fassen Sie das Netzteil nicht an, wenn Sie im Wasser stehen und fassen Sie den Stecker stets mit trockenen H nden an.



Das Ger t ist nicht f r gewerbliche Zwecke oder den medizinischen Bereich bestimmt.

**Sollten Sie gesundheitliche Bedenken haben, sprechen Sie vor dem Gebrauch des massageger t mit Ihrem Arzt.
des Fahrers darf der Fahrer das massageger t nicht benutzen.
Verwenden Sie das massageger t nur im geparkten Fahrzeug.**



Verwenden Sie das massageger t nur in R u men.



**Benutzen Sie das massageger t nicht in Feuchträumen
(z.B. beim Baden oder Duschen).**

f r Wartung und Reinigung

- Das Ger t ist wartungsfrei. Sollte dennoch einmal eine St rung auftreten, kontrollieren Sie lediglich, ob der Netzstromadapter funktionssicher angeschlossen ist.
- Sie selbst d rfen an dem Ger t nur Reinigungsarbeiten ausf hren. Im Falle von St rungen reparieren Sie das Ger t nicht selbst, da dadurch jeglicher

1 Sicherheitshinweise

Garantieanspruch erlischt. Fragen Sie Ihren Fachhändler und lassen Sie Reparaturen nur vom Service durchführen.

- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Beschädigungen an Gerät oder Kabelteilen sichtbar sind, wenn es nicht einwandfrei funktioniert, wenn Massagerät oder Steuergerät heruntergefallen oder feucht geworden waren. Um Gefährdungen zu vermeiden, senden Sie das Gerät zur Reparatur an die Servicestelle.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Sollte dennoch einmal Flüssigkeit in das Gerät gelangen, ziehen Sie sofort den Netzstecker.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



Das ganze Gerät,Nicht waschen!

Das ganze Gerät,Nicht chemisch reinigen!



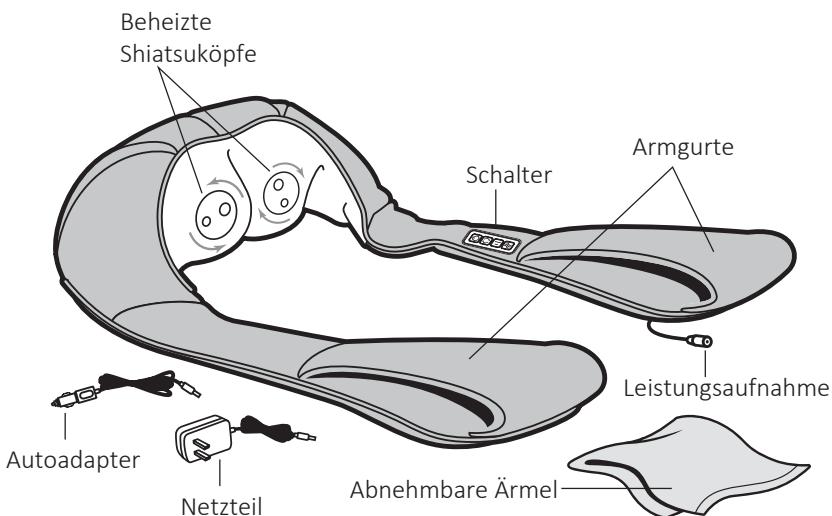
(abnehmbare Ärmel)

2 Wissenswertes

Herzlichen Dank

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Snailax Massagegerätes. Es kombiniert die Lichttherapietherapie mit 8 Massageknoten, die gemeinsam rotieren und Ihnen zu Hause eine tief eindringende Wärme und eine verwöhnende Massage bieten. Ihr Körper wird sich entspannter und verjüngt fühlen.

2.1 Funktionen



2.2 Verpackungs- inhalt

- Shiatsu Nacken und Schulter Massagegerät mit Wärme
- Heimnetz Adapter
- 12V Autoadapter
- Abnehmbare Ärmel

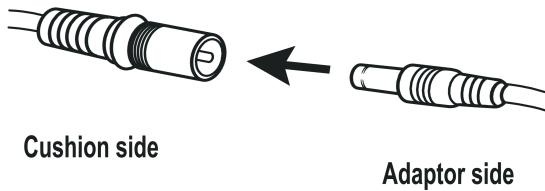


WARNUNG

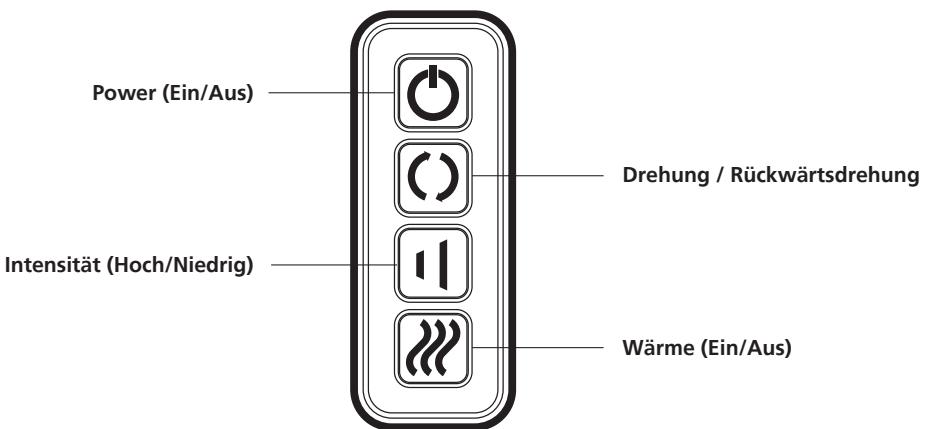
Achten Sie darauf, dass die Verpackungsfolien nicht in die Hände von Kindern gelangen. Es besteht Erstickungsgefahr!

3 Anwendung

- Schließen Sie das Adapterkabel an das entsprechende Kabel am Kissen an.

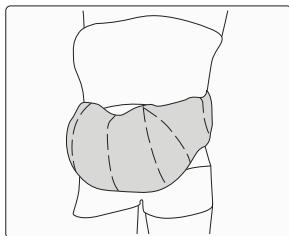


- Stecken Sie den Heimadapter in eine Steckdose oder den Autoadapter in die Steckdose Ihres Autos.
- Schalten Sie das Massagegerät ein und wählen Sie die gewünschten Einstellungen unter dem Controller.
- Zusätzliche staubdichte Hülse wird zur Verfügung gestellt, um die Massageköpfe für Erweichungszweck wenn erforderlich zu bedecken.



3.1 Bitte nutzen als unten angezeigt

Bitte verwenden Sie in der unten gezeigten Weise



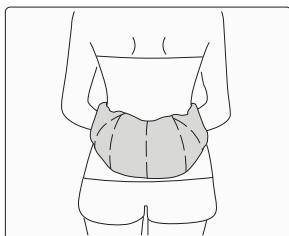
Abdomen



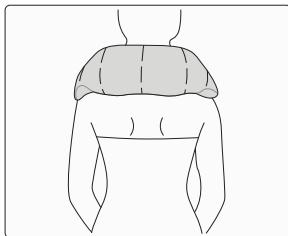
Nacken und Schultern



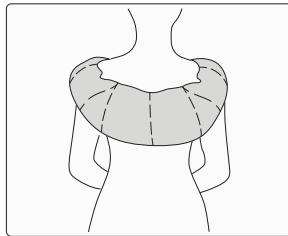
Schenkel



Taille



Nacken



Rücken



- Ziehen Sie den Adapter aus der Steckdose, wenn er nicht benutzt wird.
- Stellen Sie das Massagegerät nicht in einem Badezimmer oder ähnlichen feuchten / feuchten Bereichen auf.
- Zu Ihrer eigenen Sicherheit rüsten wir das Massagegerät mit einem Schutz gegen Überhitzung aus. In den Motoren entsteht Wärme, wenn sie unter großer Belastung und übermäßigem Druck stehen. Zuvor könnte dies ein Risiko darstellen und nach einer Laufzeit von 15 Minuten. Das Massagegerät schaltet sich automatisch aus und lässt erst nach einer entsprechenden Ausfallzeit wieder zu.
- Ebenso sollten Sie Ihrem Körper Ruhezeiten gewähren. Um zu vermeiden, dass Ihre Muskeln zu sehr belastet werden, empfehlen wir, eine Dauermassage von 15 Minuten nicht zu überschreiten.

4 Verschiedenes

4.1

Reinigung und Pflege

- Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie das Gerät reinigen. Berühren Sie den Netzstecker niemals mit nassen Händen.
- Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung abkühlen.
- Wischen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch ab. Verwenden Sie keine Tücher, die chemische oder alkoholische oder Lösungsmittelhaltige Flüssigkeiten enthalten.
- Tauchen Sie niemals einen Teil des Geräts in Flüssigkeit.
- Wenn das Gerät besonders verschmutzt ist, befolgen Sie die folgenden Anweisungen:
 - 1.Befeuchten Sie ein Tuch mit Wasser oder einer 3% -5% igen milden Reinigungslösung.
 - 2.Wischen Sie die schmutzigen Bereiche mit dem feuchten Tuch ab.
 - 3.Reinigen Sie das Tuch in Wasser und wringen Sie es aus, restliche Reinigungsmittel von der Bruste ab.
 - 4.Oberfläche der Einheit.
 - 5.Wischen Sie die Bereiche mit einem weichen, trockenen Tuch zum Trocknen ab.

Abnehmbarer Ärmel

- Die Hülle wird um die Einheit herumgelegt, bedeckt die Massagekugeln und wird mit einer Schlaufe befestigt.
- In kaltem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel waschen.An der Luft trocknen lassen.

4.2

Hinweis zur Entsorgung



Dieses Gerät darf nicht zusammen mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden. Jeder Verbraucher ist verpflichtet, alle elektrischen oder elektronischen Geräte, egal, ob sie Schadstoffe enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle seiner Stadt oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

Wenden Sie sich hinsichtlich der Entsorgung an Ihre Kommunalbehörde oder Ihren Händler.

4.3

Technische Daten

Name und Modell	:	Shiatsu nacken und Schulter massagegerät mit warme SL-632N
Stromversorgung	:	100-240 V~ 50/60 Hz
Netzteil :	:	12V=1500 mA
Leistungsaufnahme	:	18 W
Timer	:	15 Minuten
Betriebsbedingungen	:	nur in trockenen Räumen
Lagerbedingungen	:	trocken und kühl
Abmessungen	:	ca. 50 x 31 cm
Gewicht	:	ca. 2,2 kg (ohne Netzteil)
Adapterkabellänge	:	ca. 1,8 m



Im Zuge ständiger Produktverbesserungen behalten wir uns technische und gestalterische Änderungen vor.

5 Garantie

30-Tage Geld-Zurück-Garantie aus irgendwelchem Grund

Die Snailax Produkte können zurückgegeben werden, um eine volle Rückerstattung aus irgendeinem Grund innerhalb von 30 Tagen zu erhalten.

Bitte kontaktieren Sie unseren Kundenservice (supporteu@snailax.com), unsere Mitarbeiter werden Sie innerhalb von 48 Stunden kontaktieren.

90-Tage-Geld-zurück-Garantie für Qualitätsprobleme

Snailax Produkt kann innerhalb von 90 Tagen zurückgegeben/ersetzt werden, wenn das Produkt in der Zeit der ordnungsgemäßen Verwendung zusammenbrechen.

12-monatige Garantie für qualitätsbezogene Probleme

Wenn das Produkt innerhalb von 12 Monaten nach ordnungsgemäßer Benutzung aufgelöst, können Kunden die entsprechende Garantie genießen, um sie zu ersetzen.

Vorsicht!

Für hier Gewalt und von Menschen verursachte Ursachen für ein fehlerhaftes Produkt, wie etwa unsachgemäße Pflege, persönliche Abnutzung und mutwillige Beschädigung usw., wird keine Garantie übernommen.

Nehmen Sie Kontakt mit uns auf

Wenn Sie Fragen zu unseren Produkten oder Service haben, senden Sie uns bitte jederzeit eine E-Mail an supporteu@snailax.com, unser Kundenservice-Team. Wir antworten Ihnen innerhalb von 24 Stunden.

Garantie kostenlos verlängern

- 1) Suchen Sie die Facebook-Seite von SNAILAX und liken Sie sie: www.facebook.com/snailax und geben Sie dann im Messenger „Garantie“ ein, um Ihre Garantie von 1 Jahr auf 3 Jahre zu verlängern.



<https://www.facebook.com/snailax>

- ODER 2) Senden Sie eine E-Mail an supporteu@snailax.com mit der Nachricht „Garantie“, um Ihre Garantie von 1 Jahr auf 3 Jahre zu verlängern.



IMPORTANT INFORMATION! RETAIN FOR FUTURE USE!

Read the instruction manual carefully before using this device, especially the safety instructions, and keep the instruction manual for future use. Should you give this device to another person, it is vital that you also pass on these instructions for use.

Explanation of symbols



This instruction manual belongs to this device. It contains important information about starting up and operation. Read the instruction manual thoroughly. Non-observance of these instructions can result in serious injury or damage to the device.



WARNING

These warning notes must be observed to prevent any injury to the user.



CAUTION

These notes must be observed to prevent any damage to the device.



NOTE

These notes give you useful additional information on the installation or operation.



Protection category II



Lot number



Manufacturer

1 Safety Instructions



Safety Instructions

about the power supply

- Before connecting the device to your power supply, please ensure that the supply voltage stated on the rating plate is compatible with your mains supply.
- Only connect the mains plug to the wall socket when the device is switched off.
- Only use the mains adapter that is provided with the massager.
- Keep the power supply, the cable, the control unit and the massager away from heat, hot surfaces, moisture and liquids. Never get hold of the power supply with wet hands.
- Do not take hold of a device if it falls into water. Pull out the power plug and the power supply unit from the socket immediately.
- Always unplug the equipment immediately after use.
- To disconnect the unit from the power supply, always pull the plug out of the socket. Do not pull on the cable!
- Do not carry, pull or twist the massager on the cable, the power supply unit or control unit.
- You must not continue to use the unit if the lead or the mains adaptor are damaged. For safety reasons, these parts may only be replaced by authorized service personnel. In order to prevent hazards, always send the unit in to the service centre.
- Ensure that the cable will not cause tripping. The cable must not be kinked, trapped or twisted.

specific groups of people

- The surface of the appliance is hot. People who are insensitive to heat must be careful when using the appliance.
- Children must be supervised to ensure that they not play with the device.
- Do not use this unit to supplement or replace medical treatment. Chronic complaints and symptoms may be made worse.
- You should refrain from using the NECK & SHOULDER SHIATSU MASSAGER WITH HEAT, or should consult your doctor before using it, if
 - you are pregnant,
 - you have a cardiac pacemaker, artificial joints or electronic implants,
 - you suffer from one or more of the following illnesses and complaints: Circulation disorders, varicose veins, open wounds, bruises, broken skin, inflammation of the veins.
- If you experience any pain or discomfort during the massage, stop immediately and consult your doctor.
- Never leave the unit unattended if it is connected to the power supply.
- Take care when using the heater. Do not use if you have circulatory problems or on areas not sensitive to heat. Risk of burning!
- Consult your doctor if you have any questions concerning the therapeutic use of massager.
- If you have unexplained pain, are receiving treatment from a doctor and/or use medical equipment, consult your doctor before using the massager.

1 Safety Instructions

before using the unit

- Always carefully inspect the power supply, the cable, the control unit and the massager for damage before use. Do not attempt to use a defective unit.
- Do not use the unit if there are visible signs of damage on the unit or the cable components, the unit does not work properly or the massager or the control unit have been dropped or become damp. In order to prevent hazards, always send the unit in to the service centre.

operating the unit

- The massager must only be used for its intended purpose as described in the instruction manual.
- Using the massager for any other purpose invalidates the warranty.
- Never leave the unit unattended if it is connected to the power supply.
- The maximum operating time for one session is 15 minutes.
- Do not allow the massager to come into contact with pointed or sharp objects.
- Never put the unit down next to an electric stove or other sources of heat.
- Do not stand on the unit.
- Do not touch the power supply unit when you are standing in water and always take hold of the plug with dry hands.



The device is not to be used for commercial use or medical purposes.

If you have health concerns, consult your doctor before using the massager.

**The driver may not use the massager when driving.
Only use the massager in a parked vehicle.**



Only use the massager indoors.



Do not use the massager in damp rooms (e.g. when bathing or showering).

maintenance and cleaning

- The unit is maintenance free. If a fault does occur, just check whether the mains power adapter is properly connected.
- You may only clean the device yourself. If the device malfunctions please do not repair it yourself as this leads to the automatic expiry of all guarantee rights. Ask your specialist dealer and have repairs carried out by the service.

1 Safety Instructions

- Do not use the unit if there are visible signs of damage on the unit or the cable components, the unit does not work properly or the massager or the control unit have been dropped or become damp. In order to prevent hazards, always send the unit in to the service centre.
- Do not immerse the device in water or other fluids.
- If, nonetheless, liquid should penetrate the device, unplug the mains cable immediately.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.



The whole device,Do not wash!

The whole device,Do not dry clean!



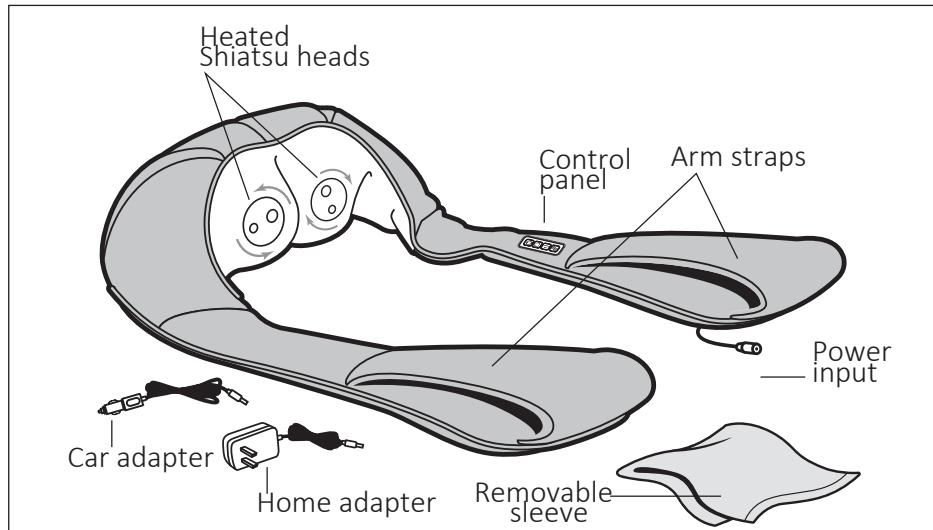
(Removable sleeve)

2 Useful Information

**Thank you
very much**

Thank you for purchasing the Snailax Massager. It combines lighted heat therapy together with 8 massage nodes which rotate in unison to provide you with a deep-penetrating warmth and rejuvenating massage at home or away. Your body will feel more relaxed and rejuvenated.

2.1 Features



2.2 Contents

- Neck & Shoulder Shiatsu massager with heat
- Home adapter
- 12V car adapter
- Removable sleeve

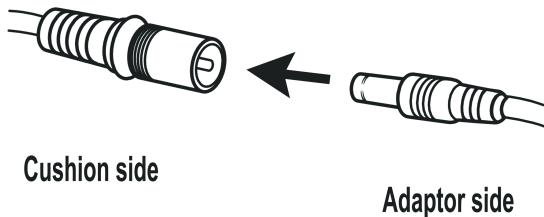


WARNING

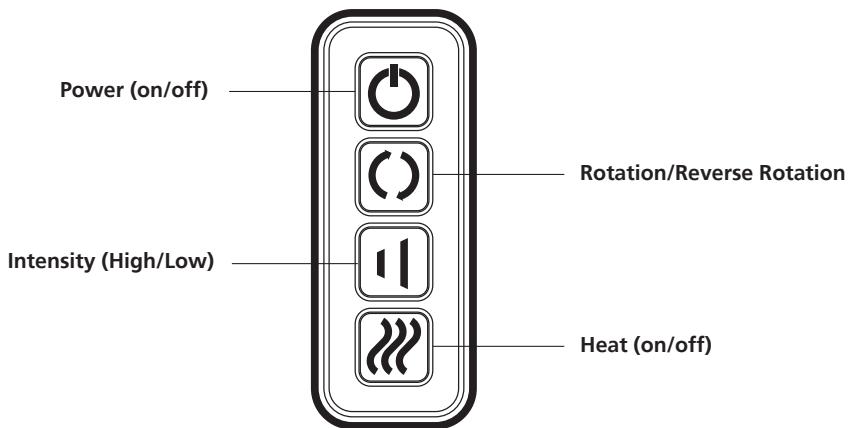
Please ensure that the polythene packing is kept away from the reach of children! Risk of suffocation!

3 Operating

1. Connect the adapter cable to the cable on the cushion.

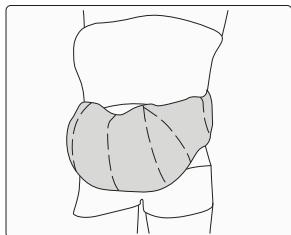


2. Plug the home adapter into an outlet or the car adapter into your car's powerreceptacle.
3. Turn on the massager and select your desired settings through below controller.
4. Additional dust-proof sleeve is provided to cover the massage heads for softening purpose when needed.

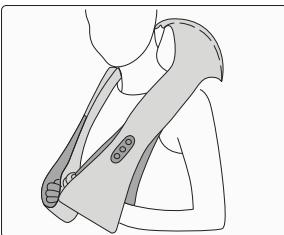


3.1 How to use your massager

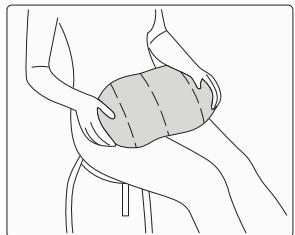
Please use in the manner shown below



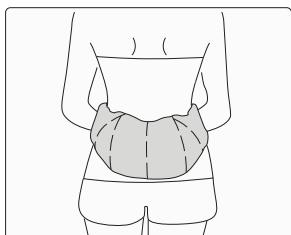
Abdomen



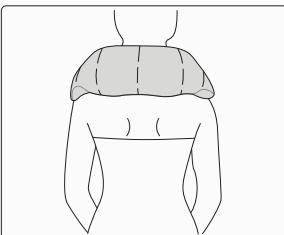
Neck&Shoulder



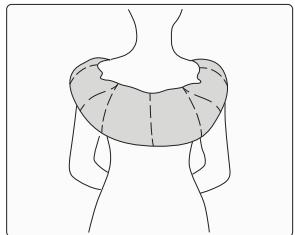
Thigh



Waist



Neck



Back



- Remove the adapter from the outlet when not in use.
- Do not setup or use the massager in a bathroom or similary wet / damp areas.
- For your own safety we equip the massager with a protection against over-heating. Heat is created in the motors when placed under great stress and excessive pressure. Before this could create any risk and after a runtime of 15 Minutes. The massager will switch off automatically and will only allow switching on again after an appropriate downtime.
- Likewise, you should allow your body some rest periods. To avoid straining your muscles too much, we recommend to not exceed a continuous massage of 15 Minutes.

4 Miscellaneous

4.1 Cleaning and maintenance

- Always unplug the unit before cleaning it. Never touch the power plug with wet hands.
- Before cleaning, allow unit to cool.
- Wipe the unit with a soft, dry cloth. Do not use cloths containing any kind of chemical or alcohol and solvent liquids.
- Never submerge any part of the unit in liquid.
- If the unit is particularly dirty, use the following instructions:
 - 1.Dampen a cloth in water or a 3%-5% mild detergent solution.
 - 2.Wipe the dirty areas with the wet cloth.
 - 3.Clean the cloth in water and wring it out, then wipe away any remaining detergent off the surface of the unit.
 - 4.Wipe the areas with a soft, dry cloth to dry.
 - 5.Wait for the unit to become fully dry before use.
- Place massager in a safe, dry, and cool place. Avoid contact with sharp edges or pointed objects which might cut or puncture the surface.

Removable Sleeve

- Sleeve wraps around unit, covering massage heads, and fastens with loop strip.
- Wash in cold water with mild detergent. Allow to air dry.

4.2 Disposal



This product must not be disposed of together with domestic waste.
All users are obliged to hand in all electrical or electronic devices, regardless of whether or not they contain toxic substances, at a municipal or commercial collection point so that they can be disposed of in an environmentally acceptable manner.

Consult your municipal authority or your dealer for information about disposal.

4.3 Technical Data

Name and model	:	Neck & Shoulder Shiatsu massager with heat SL-632N
Voltage supply	:	100-240 V~ 50/60 Hz
Power supply unit	:	12V ≈ 1500 mA
Power consumption	:	18W
Timer	:	15 minutes
Operating conditions	:	only use in dry rooms
Storage conditions	:	in a cool, dry place
Dimensions	:	approx. 50 x 31 cm
Weight	:	approx. 2.2 kg (without power supply)
Adapter cable length	:	approx. 1.8 m



In accordance with our policy of continual product improvement,
we reserve the right to make technical and optical changes
without notice.

5 Warranty

30-Day Money Back Guarantee for any reason

Snailax product can be returned to receive a full refund for any reason within 30days. Please contact our customers service (supporteu@snailax.com), our staff will contact you within 48 hours.

90-Day Money Back Guarantee for quality related issue

Snailax product can be returned / replaced within 90 days if the product break down in the period of proper use.

12-Month Warranty for quality related issue

If the product break down within 12 months in the period of proper use, customers can enjoy the relevant warranty to get them replaced.

Attention!

No warranty will be given to any force majeure and man-made causes to a defective product, such as improper care, personal tear down and willful damage,etc.

Gratitude

We are quite thankful for your trust in our Snailax brand. Snailax will continuously bring you a better user experience.

Contact Us

If you have any questions regarding our products or services, please feel free to send us an email anytime to supporteu@snailax.com, our customer service team will reply you within 24 hours

Extend Warranty for Free

- 1) Enter the following URL or scan the QR code below to find SNAILAX facebook page and like it, enter "Warranty" to messenger to extend your warranty from 1 year to 3 years.



<https://www.facebook.com/snailax>

- OR 2) Send message "Warranty" and email us supporteu@snailax.com to extend your warranty from 1 year to 3 years.



REMARQUE IMPORTANTE ! TOUJOURS CONSERVER !

Lisez attentivement le mode d'emploi, et en particulier les consignes de sécurité, avant d'utiliser l'appareil. Conservez bien ce mode d'emploi. Vous pourriez en avoir besoin par la suite. Lorsque vous remettez l'appareil à un tiers, mettez-lui impérativement ce mode d'emploi à disposition.

Légende



Ce mode d'emploi fait partie du contenu de l'appareil. Elle contient des informations importantes concernant sa mise en service et sa manipulation. Lisez l'intégralité de ce mode d'emploi. Le non respect de cette notice peut provoquer de graves blessures ou des dommages de l'appareil.



AVERTISSEMENT

Ces avertissements doivent être respectés afin d'éviter d'éventuelles blessures de l'utilisateur.



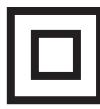
ATTENTION

Ces remarques doivent être respectées afin d'éviter d'éventuels dommages de l'appareil.



REMARQUE

Ces remarques vous donnent des informations supplémentaires utiles pour l'installation ou l'utilisation.



Classe de protection II

LOT

N° de lot



Fabricant

1 Consignes de sécurité



Consignes de sécurité

remarques concernant l'alimentation en courant

- Avant de raccorder l'appareil à l'alimentation électrique, veillez à ce que la tension indiquée sur la plaque signalétique corresponde à celle de l'alimentation secteur.
- Vérifiez que l'appareil est éteint avant d'insérer la fiche secteur dans une prise de courant.
- N'utilisez ce masseur qu'avec le bloc d'alimentation fourni.
- Maintenez le bloc d'alimentation, le câble, l'appareil de commande et le masseur à l'abri de la chaleur, des surfaces brûlantes, de l'humidité et des liquides. Ne touchez jamais le bloc d'alimentation avec les mains humides.
- Ne jamais essayer de rattraper un appareil tombé dans l'eau. Retirez immédiatement la fiche secteur ou le bloc d'alimentation de la prise.
- Dbranchez immédiatement le bloc d'alimentation de la prise de courant après utilisation.
- Pour débrancher l'appareil du secteur, retirez toujours le bloc d'alimentation au niveau de la prise de courant. Ne tirez jamais sur le câble !
- Lorsque vous portez, tirez ou tournez le masseur, ne le tenez pas par le câble, le bloc d'alimentation ou la commande.
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble ou le bloc d'alimentation sont endommagés. Pour des raisons de sécurité, ces pièces doivent uniquement être remplacées par un atelier agréé. Pour éviter tout risque, envoyez dans ce cas l'appareil au service client pour le faire réparer.
- Faites attention à ce que personne ne risque de trébucher sur les câbles. Les câbles ne doivent pas être noués, ni pliés, ni coincés, ni tordus.

pour les personnes représentant des cas particuliers

- L'appareil est chaud en surface. Les personnes insensibles à la chaleur doivent être prudentes lors de l'utilisation de l'appareil.
- Les enfants doivent être surveillés en s'assurant qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- N'utilisez pas cet appareil en complément ou en remplacement de soins médicaux. Les douleurs chroniques et les symptômes pourraient empirer.
- Nous recommandons de ne pas utiliser le MASSEUR SHIATSU POUR LE COU ET LES PAULES AVEC CHALEUR ou de consulter auparavant votre médecin si:
 - vous êtes enceinte,
 - vous portez un stimulateur cardiaque, des articulations artificielles ou des implants électroniques,
 - si vous souffrez des maladies ou maux suivants: troubles circulatoires, varices, plaies ouvertes, contusions, peau fissurée, inflammation des veines.
- Arrêtez l'application si elle est douloureuse ou désagréable et consultez votre médecin.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est raccordé au secteur.
- Prudence avec la fonction chauffante. Ne pas utiliser en cas de problèmes vasculaires ou sur des parties insensibles à la chaleur. Il y a risque de brûlure !
- Demandez conseil à votre médecin si vous avez des questions d'ordre thérapeutique concernant l'utilisation du masseur.
- Si vous avez des douleurs non expliquées, si vous suivez un traitement médical et/ou si vous utilisez des appareils médicaux, consultez votre médecin avant d'utiliser le masseur.

1 Consignes de sécurité

avant la mise en marche de l'appareil

- Vérifiez soigneusement avant chaque utilisation l'état du bloc d'alimentation, des câbles, de l'appareil de commande et du masseur. N'utilisez pas l'appareil s'il est defectueux.
- N'utilisez pas l'appareil en cas de dommages visibles sur l'appareil ou le câble, si l'appareil ne fonctionne pas correctement, si le masseur ou l'appareil de commande sont tombés ou s'ils sont humides. Pour éviter tout risque, envoyez dans ce cas l'appareil au service client pour le faire réparer.

pour la mise en marche de l'appareil

- Utilisez l'appareil uniquement comme indiqué dans la notice.
- Toute autre utilisation annule les droits de garantie.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est raccordé au secteur.
- La durée maximale de fonctionnement pour une utilisation est de 15 minutes.
- Évitez tout contact de l'appareil avec des objets pointus ou coupants.
- Ne posez et n'utilisez jamais l'appareil juste contre d'un radiateur électrique ou d'une autre source de chaleur.
- Ne montez pas sur l'appareil.
- Ne touchez pas le bloc d'alimentation si vous avez les pieds dans l'eau et veillez toujours manipuler la prise de la fiche avec les mains sèches.



L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation professionnelle ou médicale.

Si vous avez des doutes d'ordre médical, parlez-en à votre médecin avant d'utiliser le masseur.

**Pendant la conduite, le conducteur ne doit pas utiliser le masseur.
Utilisez le masseur uniquement dans un véhicule garé.**



Utilisez le masseur uniquement dans des pièces fermées.



**N'utilisez pas le masseur dans des pièces humides
(par exemple lorsque vous prenez votre bain ou lorsque vous vous douchez).**

pour l'entretien et le nettoyage

- L'appareil ne demande pas d'entretien. En cas de dérangements, contactez simplement que l'adaptateur secteur est correctement raccordé.
- Vous-même êtes seulement autorisé à nettoyer l'appareil. En cas de pannes, ne réparez pas l'appareil vous-même, ceci supprime tous vos droits de garantie. Renseignez-vous auprès de votre spécialiste et confiez uniquement les réparations au service technique.

1 Consignes de sécurité

- N'utilisez pas l'appareil en cas de dommages visibles sur l'appareil ou les câbles, si l'appareil ne fonctionne pas correctement, si le masseur ou l'appareil de commande sont tombés ou s'ils sont humides. Pour éviter tout risque, envoyez dans ce cas l'appareil au service client le pour le faire réparer.
- N'immergez pas l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides.
- Si des liquides s'infiltrent dans l'appareil, débranchez immédiatement la fiche secteur.
- Le nettoyage et l'entretien de la part de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.



L'ensemble de l'appareil, Ne pas laver !

L'ensemble de l'appareil, Ne pas nettoyer chimiquement !



(Manchon amovible)

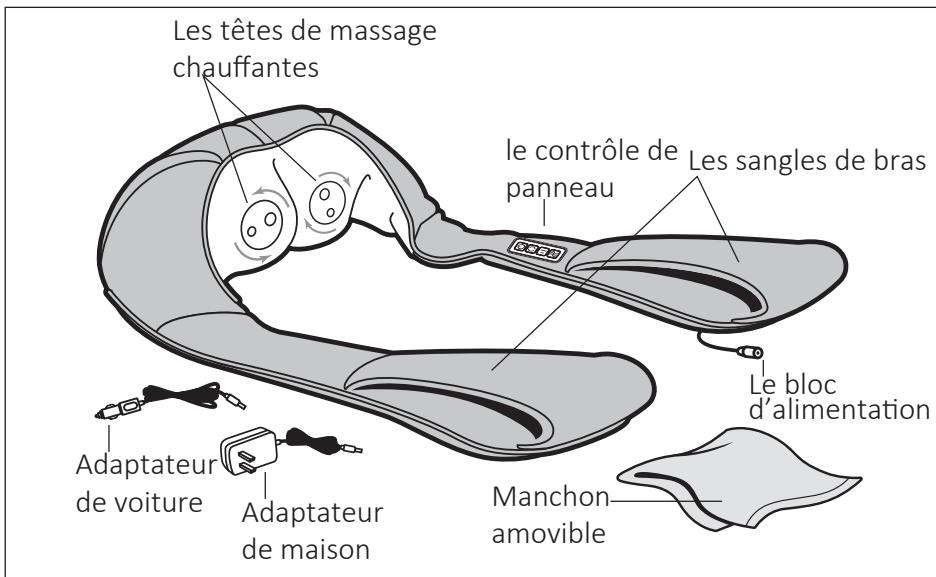
2 Informations utiles

Merci !

Merci d'avoir acheté le masseur de Snailax .Il comporte la thermothérapie avec 8 nœuds de massage qui tournent en unisson pour vous offrir une chaleur profonde et un massage rajeunissant à la maison ou à l'extérieur. Votre corps se sentira plus détendu et rajeuni.

2.1

Fonctions



2.2 Contenu

- Masseur shiatsu pour le cou et les paupières avec chaleur
- Adaptateur de maison
- 12V Adaptateur de voiture
- Manchon amovible

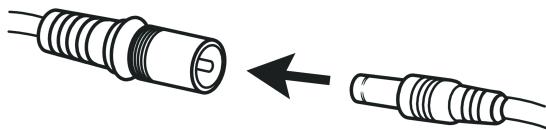


AVERTISSEMENT

Veillez à garder les films d'emballage hors de portée des enfants ! Ils risqueraient de s'étouffer !

3 Utilisation

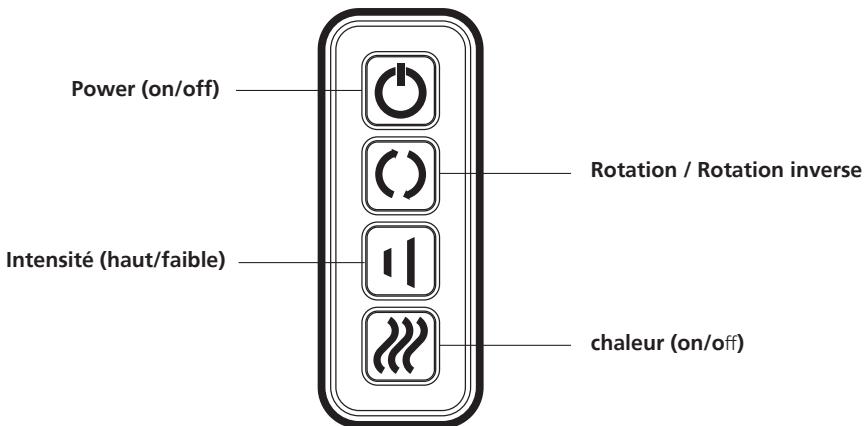
1. Connectez le c ble de l'adaptateur celui-ci correspondant sur le coussin.



Cushion side

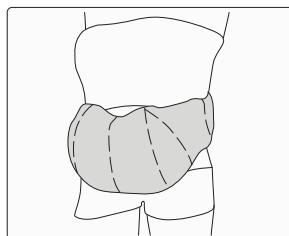
Adaptor side

2. Branchez l'adaptateur de la maison dans la prise de courant ou l'adaptateur de voiture dans celle de voiture.
3. D marrez le masseur et choisissez l'intensit souhait par la t l commande.
4. La housse anti-poussi re suppl mentaire est fournie pour couvrir les t tes de massage quand vous avez besoin des massages doux.

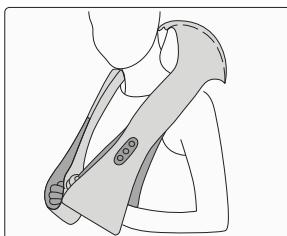


3.1 Comment utiliser le masseur

Veuillez utiliser le produit comme ci-dessous



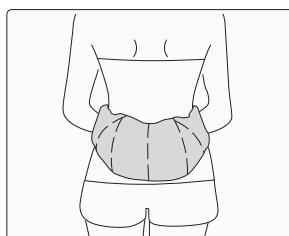
Abdomen



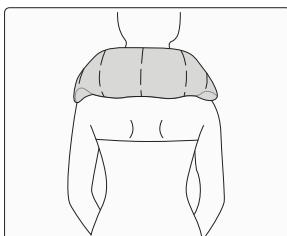
Cou&Épaule



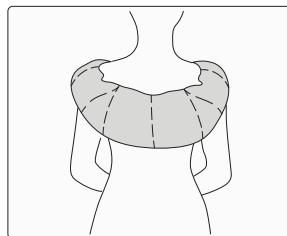
Cuisse



Taille



Cou



Dos



- Tirez le bloc d'alimentation de la prise de courant lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Ne pas installer et utiliser le masseur dans une salle de bain ou dans une zone humide.
- Nous équipons le masseur d'une protection contre le surchauffage pour votre sécurité La chaleur est créée dans les moteurs lorsqu'ils sont soumis à de fortes contraintes et à une pression excessive. Avant qu'il pourrait créer un risque et après une marche de 15 minutes. Le masseur éteindra automatiquement et n'autorisera la mise en marche qu'après un temps d'arrêt approprié.
- Utilisez l'appareil de massage max. 15 minutes. Si le massage dure plus longtemps, une stimulation musculaire excessive pourra provoquer la contracture des muscles au lieu de les détendre.

4 Divers

4.1

Nettoyage et entretien

- D branchez toujours le bloc d'alimentation avant de le nettoyer. Ne touchez jamais la fiche avec les mains mouill es.
- Avant le nettoyage, laissez l'appareil refroidir.
- Essuyez l'appareil avec un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de celui contenant des liquides chimiques ou d'alcool et des solvants.
- Ne immergez jamais une partie de l'appareil dans l'eau.
- Si l'appareil est particuli erement sale, utilisez les instructions suivantes:
 1. Faire tremper un chiffon dans l'eau ou dans une solution d' tigente douce 3% -5%.
 2. Essuyez les zones sales avec le chiffon mouill .
 3. Nettoyez le chiffon dans l'eau et essorez-le, puis essuyez tout le d' tigent restant sur la surface de l'appareil.
 4. Essuyez les zones avec un chiffon doux et sec pour les s cher.
 5. Attendez que l'appareil soit compl tement sec avant de l'utiliser.
- Placez le masseur dans un endroit s r, sec et frais. vitez tout contact avec des bords tranchants ou des objets aigus qui pourraient couper ou d chirer la surface.

Manchon amovible

- Le manchon enveloppe l'unit , recouvre les t tes de massage et s'attache avec une bande en boucle.
- Lavez l'eau froide avec un d' tigent doux. Laissez s cher l'air.

4.2

Élimination de l'appareil



Cet appareil ne doit pas tre plac avec les ordures m nages.

Chaque consommateur doit ramener les appareils lectriques ou lectroniques, qu'ils contiennent des substances nocives ou non, un point de collecte de sa commune ou dans le commerce afin de permettre leur limination cologique. Pour plus de renseignements sur l' limination des d chets, veuillez vous adresser aux services de votre commune ou bien votre revendeur.

4.3

Caractéristiques techniques

Nom et mod le	:	Masseur shiatsu pour le cou et les paules avec chaleur SL-632N
Alimentation lectrique	:	100-240 V~ 50/60 Hz
Bloc d'alimentation	:	12V = 1500 mA
Puissance consomm e	:	18W
Minuterie	:	15 minutes
Conditions de fonctionnement	:	uniquement dans des pi ces sans humidit
Conditions de rangement	:	sec et frais
Dimensions	:	environ 50 x 31 cm
Poids	:	environ 2,2 kg (sans bloc d'alimentation)
Longueur du c ble d'adaptateur	:	environ 1,8 m



Dans le cadre du travail continu d'amélioration des produits, nous nous réservons le droit de procéder à des modifications techniques et de design.

5 Garantie

Garantie de remboursement de 30 jours n'importe quelque raison

Le produit de Snailax peut être retourné avec un remboursement complet n'importe quelle raison dans les 30 jours. Contactez notre service à la clientèle, s'il vous plaît. (supporteu@snailax.com), notre personnel vous contactera dans les 48 heures.

Garantie de remboursement de 90 jours pour le problème de qualité

Le produit de Snailax peut être retourné / remplacé dans les 90 jours si le produit tombe en panne avec l'utilisation appropriée.

Garantie de 12 mois pour le problème de qualité

Si le produit tombe en panne avec l'utilisation appropriée dans les 12 mois, les clients peuvent bénéficier de la garantie relative pour les faire remplacer.

Attention!

On ne fournira aucune garantie pour la force incontrôlable et les causes par l'homme, tel qu'un mauvais entretien, un démontage personnel et des dommages intentionnels, etc.

Contactez-nous

Si vous avez des questions concernant nos produits ou services, n'hésitez pas à nous envoyer un email n'importe quand à supporteu@snailax.com, s'il vous plaît. Notre service après-vente qui prendra dans les 24 heures.

Prolongez la garantie gratuitement

- 1) Trouvez la page facebook de SNAILAX et aimez-la: www.facebook.com/snailax entrez « Garantie » dans Messenger pour tendre votre garantie de 1 an à 3 ans.



<https://www.facebook.com/snailax>

- OU 2) Envoyez-nous le message « Garantie » par e-mail à supporteu@snailax.com pour tendre votre garantie de 1 an à 3 ans.



NOTE IMPORTANTI! CONSERVARE IN MANIERA SCRUPOLOSA!

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le istruzioni per l'uso, soprattutto le indicazioni di sicurezza, e conservare le istruzioni per l'uso per gli impieghi successivi. Se l'apparecchio viene ceduto a terzi, allegare sempre anche queste istruzioni per l'uso.

Spiegazione dei simboli



Queste istruzioni per l'uso si riferiscono a questo apparecchio. Contengono informazioni importanti per la messa in funzione e l'uso.

Leggere interamente queste istruzioni per l'uso.
L'inosservanza delle presenti istruzioni può causare ferite gravi o danni all'apparecchio.



AVVERTENZA

Attenersi a queste indicazioni di avvertimento per evitare che l'utente si ferisca.



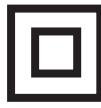
ATTENZIONE

Attenersi a queste indicazioni per evitare danni all'apparecchio.



NOTA

Queste note forniscono ulteriori informazioni utili relative all'installazione o al funzionamento.



Classe di protezione II



LOT

Numero LOT

Produttore

1 Norme di sicurezza



Norme di sicurezza

alimentazione di corrente

- Prima di collegare l'apparecchio all'alimentazione di corrente, accertarsi che la tensione di rete indicata sulla targhetta corrisponda a quella della rete di alimentazione.
- Inserire la spina di rete nella presa solo ad apparecchio spento.
- Utilizzare esclusivamente l'adattatore fornito con il massaggiatore.
- Tenere lontano l'alimentatore, il cavo, l'unità di comando e il massaggiatore da fonti di calore, superfici calde, umidità o liquidi. Non afferrare mai l'alimentatore con le mani bagnate.
- Non afferrare mai un apparecchio caduto in acqua. Estrarre subito la spina di alimentazione o l'alimentatore dalla presa di corrente.
- Subito dopo l'utilizzo, estrarre l'alimentatore dalla presa.
- Per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione di corrente, disinserire sempre l'alimentatore dalla presa. Non tirare mai il cavo.
- Non tirare, trascinare o far ruotare il cavo, l'alimentatore o l'elemento dei comandi del massaggiatore.
- Se il cavo o l'alimentatore risultano danneggiati, interrompere l'uso dell'apparecchio. Per motivi di sicurezza questi elementi possono essere sostituiti solo da un centro di assistenza autorizzato. Per evitare pericoli, inviare l'apparecchio al centro di assistenza per la riparazione.
- Accertarsi che i cavi di collegamento siano posizionati in modo che non vi si possa inciampare. Non devono essere piegati, serrati o attorcigliati.

persone particolari

- La superficie dell'apparecchio molto calda. Le persone insensibili al calore devono utilizzare l'apparecchio con cautela.
- Assicurarsi e controllare che i bambini non giochino con l'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio come supporto o sostituzione di applicazioni mediche. Le malattie croniche e i sintomi potrebbero peggiorare.
- Non utilizzare il supporto per MASSAGGIATORE SHIATSU PER COLLO E SPALLE CON CALORE, o, meglio, consultare un medico prima dell'uso, se - si in gravidanza,
- si portatori di pace-maker, di arti artificiali o di impianti elettronici,
- si soffre di una o più delle malattie o dei disturbi elencati qui di seguito: disturbi di vascolarizzazione, vene varicose, ferite aperte, contusioni, lacerazioni cutanee, flebiti.
- Se si dovessero presentare dolori o se il massaggio non venisse percepito in modo gradevole, interrompere l'utilizzo e consultare il proprio medico.
- Non lasciare incustodito l'apparecchio se collegato alla rete di alimentazione.
- Prestare attenzione quando si applica il calore. Non utilizzare in caso di insufficienza circolatoria o in aree insensibili al calore. Sussiste il pericolo di ustioni!
- Consultare il proprio medico per questioni terapeutiche relative all'applicazione di un massaggiatore.
- In caso di dolori indefiniti, se si sotto trattamento medico e/o si utilizzano dispositivi medici, consultare il proprio medico prima di utilizzare il massaggiatore.

1 Norme di sicurezza

prima dell'uso dell'apparecchio

- Controllare accuratamente eventuali danni all'alimentatore, all'unità di comando e al massaggiatore prima di ogni applicazione. Un apparecchio difettoso non deve essere messo in funzione.
- Non utilizzare l'apparecchio se sono visibili danni alle parti del cavo, quando l'apparecchio non funziona correttamente e quando il massaggiatore o l'unità di comando sono caduti a terra o in acqua. Per evitare pericoli, inviare l'apparecchio al centro di assistenza per la riparazione.

per l'uso dell'apparecchio

- Utilizzare l'apparecchio esclusivamente per l'impiego previsto come da istruzioni.
- In caso di uso diverso, si estingue qualsiasi diritto di garanzia.
- Non lasciare incustodito l'apparecchio se collegato alla rete di alimentazione.
- Il tempo d'impiego massimo per ogni seduta di 15 minuti.
- Evitare il contatto dell'apparecchio con oggetti taglienti o appuntiti.
- Non posizionare e utilizzare mai l'apparecchio direttamente accanto a un forno elettrico o altre fonti di calore.
- Non salire sopra l'apparecchio.
- Non afferrare l'alimentatore quando si è in acqua e afferrare sempre la presa con le mani asciutte.



L'apparecchio non è destinato a un uso commerciale o al settore medico.

In caso di dubbi sulla salute, consultare il proprio medico prima dell'utilizzo del massaggiatore.

**Durante la guida l'autista non deve usare il massaggiatore.
Il massaggiatore può essere usato quando il veicolo è parcheggiato.**



Utilizzare il massaggiatore solo in luoghi chiusi.



**Non utilizzare il massaggiatore in ambienti umidi
(ad es. mentre si fa il bagno o la doccia).**

manutenzione e pulizia

- L'apparecchio non richiede manutenzione. Se tuttavia dovesse insorgere un'anomalia, controllare semplicemente che l'adattatore alla corrente di rete sia correttamente allacciato.
- L'utilizzatore può effettuare solo interventi di pulizia sull'apparecchio. In caso di guasti, non riparare l'apparecchio personalmente, pena l'estinzione di qualsiasi diritto a garanzia. Consultare il proprio rivenditore specializzato e fare eseguire le riparazioni esclusivamente dal servizio di assistenza.

1 Norme di sicurezza

- Non utilizzare l'apparecchio se sono visibili danni all'apparecchio o alle parti del cavo, quando l'apparecchio non funziona correttamente e quando il massaggiatore o l'unità di comando sono caduti a terra o in acqua.
Per evitare pericoli, inviare l'apparecchio al centro di assistenza per la riparazione.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.
- Qualora nell'apparecchio entrasse dell'acqua, disinserire immediatamente la spina dalla presa di alimentazione elettrica.
- I bambini non possono effettuare la pulizia e la manutenzione utente se non sono sorvegliati.



L'intero dispositivo, Non lavare!

L'intero dispositivo, Non pulire con sostanze chimiche!



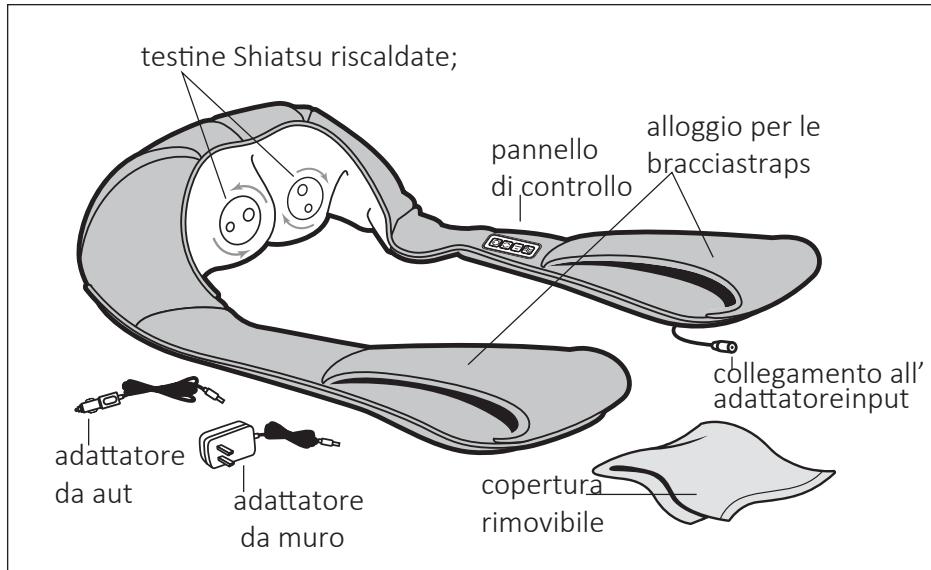
(copertura rimovibile)

2 Informazioni interessanti

Grazie!

Congratulazioni per aver acquistato il cuscino massaggiante Snailax che unisce un leggero effetto terapeutico con le sfere massaggianti che ruotano all'unisono, fornendo un massaggio caldo rinvigorente che penetra in profondità a casa o dove vuoi. Il tuo corpo si sentirà più rilassato e rinvigorito.

2.1 Caratteristiche



2.2 Indice

- Massaggiatore shiatsu per collo e spalle con calore
- Adattatore corrente
- Adattatore per auto a 12V
- Copertura rimovibile

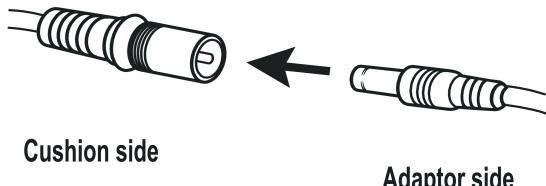


AVVERTIMENTO

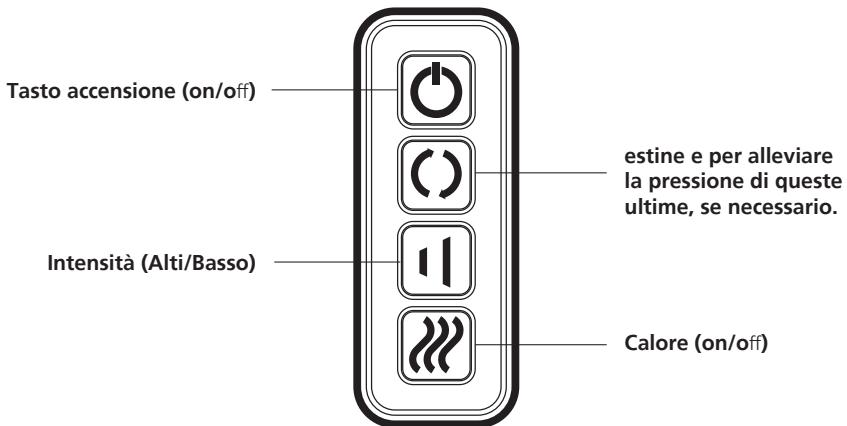
Assicurarsi che i sacchetti d'imballaggio non siano alla portata dei bambini. Pericolo di soffocamento!

3 Modalità d'impiego

1. Collegare il cavo di alimentazione al cavo corrispondente sul cuscino.

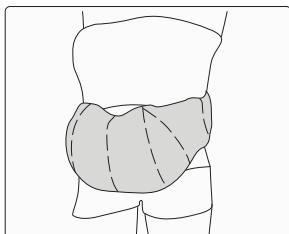


2. Collegare l'adattatore ad una presa di corrente o alla propria auto alla presa accendisigari..
3. Accendere il cuscino massaggiante e scegli l'impostazione usando pannello di controllo.
4. Una copertura antipolvere viene fornita per coprire le testine e per alleviare la pressione di queste ultime, se necessario.

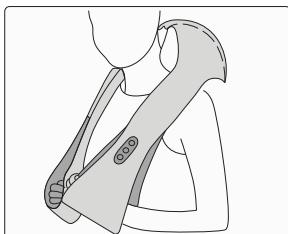


3.1 Come usare il massaggiatore.

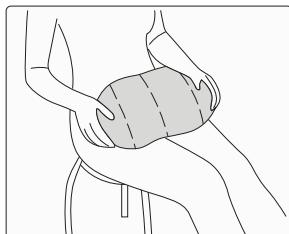
Si prega di usare come mostrato



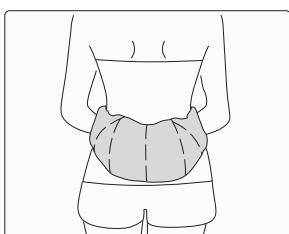
Addome



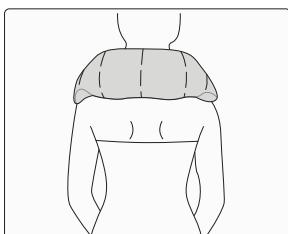
Spalla al collo



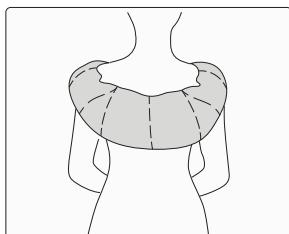
Coscia



Formato



Collo



Indietro



- Scollegare l'adattatore quando non in uso.
- Non utilizzare il massaggiatore in bagno o in altre zone umide/bagnate.
- Per la tua sicurezza, l'articolo è dotato di un dispositivo anti riscaldamento. Il calore si crea quando il motore è sotto stress e sotto eccessiva pressione. Utilizzarlo oltre i 15 minuti può creare rischi. Il massaggiatore si spegnerà automaticamente e si riaccenderà dopo un appropriato periodo di raffreddamento.
- Devi permettere anche al tuo corpo di riposare. Per evitare di affaticare eccessivamente i muscoli, ti consigliamo di non andare oltre il massaggio di 15 minuti.

4 Varie

4.1

Pulizia e manutenzione

- Collegare sempre prima di pulire Non toccare mai la presa con le mani bagnate.
- Lasciar freddare prima di pulire.
- Pulire con un panno soffice e asciutto. Non usare panni imbevuti di sostanze chimiche,alcool o solventi.
- Non immergere mai l'intero dispositivo o parti di esso in un liquido.
- Se l'unità è particolarmente sporca, procedere come segue:
 - 1 Inumidire un panno in acqua o in una soluzione detergente delicata al 3%-5%.
 - 2 Pulire l'area sporca col panno inumidito.
 - 3 Pulire il panno in acqua e strizzarlo, quindi pulire il detergente residuo dalla superficie del dispositivo.
- Pulire l'area con un panno morbido ed asciutto. Prima dell'uso successivo aspettare che il dispositivo si sia completamente asciugato.
- Riporre il cuscino massaggiante in un luogo sicuro, fresco e asciutto. Evitare il contatto con oggetti o superfici appuntite che potrebbero lacerare o perforare la superficie.

Rivestimento rimovibile

- IL rivestimento fascia l'intero dispositivo, coprendo le testine e tenendo insieme il meccanismo di loop delle stesse.
- Lavare in acqua fredda con un detergente delicato. Lasciare asciugare all'aria aperta.

4.2

Smaltimento



L'apparecchio non può essere smaltito insieme ai rifiuti domestici.

Ogni utilizzatore ha l'obbligo di gettare tutte le apparecchiature elettroniche o elettriche, contenenti o prive di sostanze nocive, presso un punto di raccolta della propria città o di un rivenditore specializzato, in modo che vengano smaltite nel rispetto dell'ambiente.

Per lo smaltimento rivolgersi alle autorità comunali o al proprio rivenditore.

4.3

Dati tecnici

Nome e modello	: Massaggiatore shiatsu per collo e spalle con calore SL-632N
Alimentazione elettrica	: 100-240 V~ 50/60 Hz
Alimentatore	: 12V = 1500 mA
Potenza assorbita	: 18W
Timer	: 15 minuti
Condizioni di esercizio	: solo in ambienti asciutti
Condizioni di stoccaggio	: fresco e asciutto
Dimensioni	: ca. 50 x 31 cm
Peso	: ca. 2,2 kg (senza alimentatore)
Lunghezza del cavo dell'adattatore	: ca. 1,8 m



Alla luce dei costanti miglioramenti dei prodotti, ci riserviamo la facoltà di apportare qualsiasi modifica tecnica e strutturale.

5 Garanzia

Garanzia soddisfatti o rimborsati 30 giorni per qualsiasi ragione

I prodotti Snailax possono essere resi per qualsiasi motivo entro 30 giorni. Contattare il servizio clienti (supporteu@snailax.com), e sarete ricontattati entro 48 ore.

Garanzia soddisfatti o rimborsati di 90 giorni per motivi di qualità

I prodotti Snailax possono essere resi / sostituiti entro 90 giorni in caso di guasto con uso corretto.

Garanzia di 12 mesi per motivi di qualità

Se il prodotto si guasta entro 12 mesi con uso corretto, sarà sostituito.

Attenzione!

Non sarà riconosciuta la garanzia per eventi di forza maggiore o uso improprio come ad esempio scarsa cura, strappi o danni volontari etc.

Contattaci

Se hai qualsiasi domanda sui nostri prodotti o servizi, inviaci una email a supporteu@snailax.com. Il nostro servizio clienti ti risponderà entro 24 ore.

Estendere la garanzia gratuitamente

- 1) Trova la pagina Facebook di SNAILAX e mette mi piace:www.facebook.com/snailax inserisce "Garanzia" su messagero per estendere la sua garanzia da 1 anno a 3 anni.



<https://www.facebook.com/snailax>

- OPPURE 2) Invia un messaggio "Garanzia" e inviaci un'e-mail supporteu@snailax.com per estendere il sua garanzia da 1 anno a 3 anni.



¡NOTAS IMPORTANTES! ¡CONSERVAR SIN FALTA!

Antes de utilizar el aparato, lea detenidamente las instrucciones de manejo, especialmente las indicaciones de seguridad; guarde estas instrucciones para su consulta posterior. Si cede el aparato a terceras personas, entregue también estas instrucciones de manejo.

Leyenda



Estas instrucciones forman parte de este aparato. Contienen información importante relativa a la puesta en funcionamiento y manejo. Lea estas instrucciones en su totalidad. Si no se respetan estas instrucciones se pueden producir graves lesiones o daños en el aparato.



ADVERTENCIA

Las indicaciones de advertencia se deben respetar para evitar la posibilidad de que el usuario sufra lesiones.



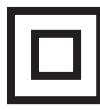
ATENCIÓN

Estas indicaciones se deben respetar para evitar posibles daños en el aparato.



NOTA

Estas indicaciones le ofrecen información adicional que le resultará útil para la instalación y para el funcionamiento.



Clase de protección II



Número de LOTE



Fabricante

1 Indicaciones de seguridad



Indicaciones de seguridad

alimentación de corriente

- Antes de conectar el aparato a la red de suministro, compruebe que la tensión indicada en la placa de características se corresponda con la tensión de su red de suministro.
- Conecte el enchufe a una toma de corriente sólo cuando el aparato est apagado.
- Utilice sólo el adaptador de red suministrado con el masajeador.
- Mantenga alejada la fuente de alimentación, el cable eléctrico y el masajeador del calor, superficies calientes, la humedad y los líquidos. No sujetó nunca la fuente de alimentación con las manos húmedas.
- No trate de agarrar un aparato que haya caido al agua. Extraiga inmediatamente el enchufe o la fuente de alimentación de la toma.
- Extraiga siempre la fuente de alimentación de la toma de corriente inmediatamente después de haber usado el aparato.
- Para separar el aparato de la red eléctrica, extraiga siempre la fuente de alimentación de la toma de corriente. ¡No tire nunca del cable!
- No transporte el masajeador ni lo gire tirando del cable, ni de la fuente de alimentación, ni de la unidad de mando.
- No utilice el aparato si el cable o el bloque de alimentación estn dados. Por razones de seguridad estas piezas deben ser cambiadas exclusivamente por una estación de servicio autorizada. Para evitar peligros, envíe el aparato al Servicio Técnico para repararlo.
- Observar que el cable no provoque tropiezos. No hay que doblarlo, aprisionarlo ni retorcerlo.

casos especiales de personas

- La superficie del aparato se calienta. Las personas insensibles al calor deben tener cuidado al usar el aparato.
- Los niños deben estar vigilados para asegurarse de que no utilicen el aparato como juguete.
- No utilice este aparato para apoyarse o como sustituto de aplicaciones medicinales. Las dolencias y los síntomas crónicos podrán incluso empeorar.
- No utilice el respaldo de MASAJEADOR DE CUELLO Y HOMBROS SHIATSU CON CALOR o util celo después de haber consultado a su médico si:
 - está embarazada,
 - tiene un marcapasos, articulaciones artificiales o implantes electrónicos,
 - padece una de las siguientes enfermedades o molestias: Problemas circulatorios, varices, heridas abiertas, contusiones, desgarros de la piel, inflamación de las venas.
- Si siente dolor o el masaje le resulta molesto, deje de utilizar el aparato y consulte a su médico.
- No deje al aparato sin vigilancia cuando est conectado a la red eléctrica.
- Tenga cuidado al aplicar calor. No utilizarlo en caso de deficiencias circulatorias o en zonas insensibles al calor. ¡Existe peligro de quemaduras!
- Consulte a su médico si tiene dudas terapéuticas sobre el uso del masajeador.
- En caso de dolores indeterminados si está bajo tratamiento médico o si utiliza aparatos médicos, consulte a su médico antes de utilizar el masajeador.

1 Indicaciones de seguridad

antes de usar el aparato

- Compruebe si la fuente de alimentación, el cable, la unidad de control y el masajeador presentan daños antes de cada uso. Un aparato defectuoso no debe ponerse en marcha.
- No utilice al aparato si se aprecian daños en el mismo o en el cable, si no funciona correctamente o cuando el masajeador o la unidad de control se han dañado o humedecido. Para evitar peligros, envíe el aparato al Servicio Técnico para repararlo.

uso del aparato

- Utilice el masajeador sólo para el fin indicado en las instrucciones de uso.
- En caso de usarlo para fines distintos a los indicados se extinguir el derecho de garantía.
- No deje al aparato sin vigilancia cuando esté conectado a la red eléctrica.
- La duración máxima de uso es de 15 minutos.
- Evite el contacto del aparato con objetos punzantes o filosos.
- No coloque ni utilice el aparato nunca directamente junto a una estufa eléctrica u otras fuentes de calor.
- No se coloque encima del aparato.
- No toque el adaptador a red, si está con los pies en el agua; toque el enchufe siempre con las manos secas.



**El aparato no está concebido para un uso comercial ni médico.
En caso de tener intenciones médicas, consulte con su médico
antes de usar el masajeador.**

**No está permitido utilizar el masajeador durante la conducción.
En este caso, el masajeador sólo lo podrá utilizar el copiloto y el
conductor tendrá que esperar a que el vehículo esté aparcado
para poder utilizarlo.**



Utilice el aparato sólo en espacios cerrados o en el vehículo.

**No utilice el masajeador en espacios húmedos (p. ej. en
baños o duchas).**

mantenimiento y limpieza

- El aparato está exento de mantenimiento. Sin embargo, en caso de que se produjera una avería, verifique si el adaptador de red está conectado correctamente.
- Usted mismo podrá realizar los trabajos de limpieza del aparato. En caso de avería, no intente reparar el aparato usted mismo, puesto que en este caso ya no será aplicable la garantía. Póngase en contacto con su establecimiento especializado y haga reparar el aparato correctamente por los centros de servicio.

1 Indicaciones de seguridad

- No utilice al aparato si se aprecian daños en el mismo o en el cable, si no funciona correctamente o cuando el masajeador o la unidad de control se han caído o humedecido. Para evitar peligros, envíe el aparato al Servicio Técnico para repararlo.
- No sumerja el aparato en agua o en cualquier otra sustancia líquida.
- Si a pesar de ello penetrara alguna sustancia líquida en el aparato desconecte inmediatamente el cable de red.
- Los niños no podrán limpiar ni poner a punto el dispositivo sin supervisión.



Todo el dispositivo, ¡No lavar!



Todo el dispositivo, ¡No limpiar en seco!

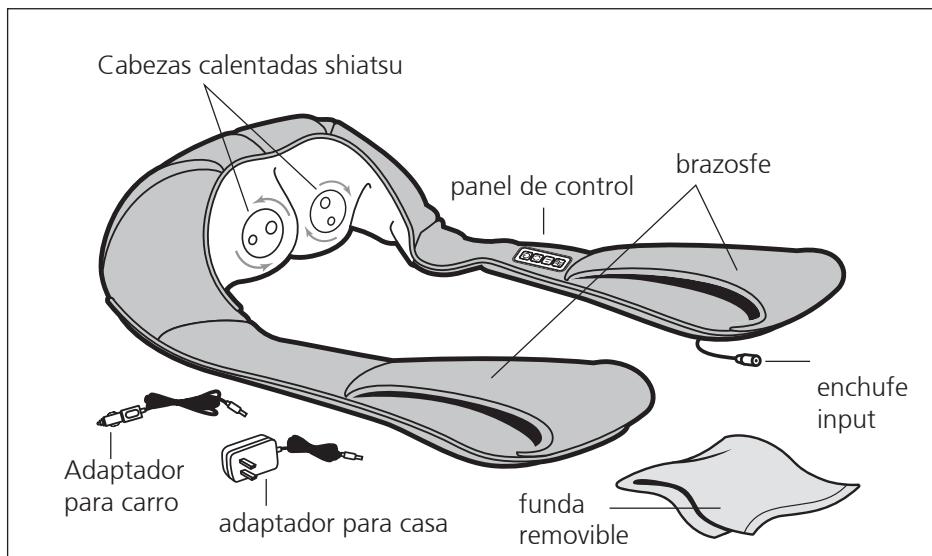


(Funda removible)

2 Informaciones interesantes

¡ Muchas gracias! Felicitaciones por la compra del masajeador Snailax. Combina la terapia de calor junto con los 8 nodos de masaje que giran al un sonido para ofrecerle un calor de penetración profunda y masaje rejuvenecedor en casa o fuera. Tu cuerpo se sentirá más relajado y rejuvenecido.

2.1 Características



2.2 Contenido

- Masajeador de cuello y hombros shiatsu con calor
- Adaptador de corriente para casa
- Adaptador de corriente para coche de 12v
- funda removible

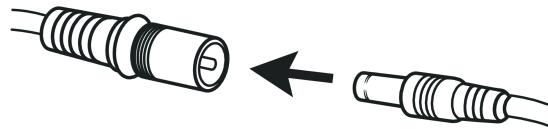


ADVERTENCIA

¡Asegúrese de que los plásticos de embalaje no caigan en manos de niños! ¡Existe el peligro de!

3 Aplicación

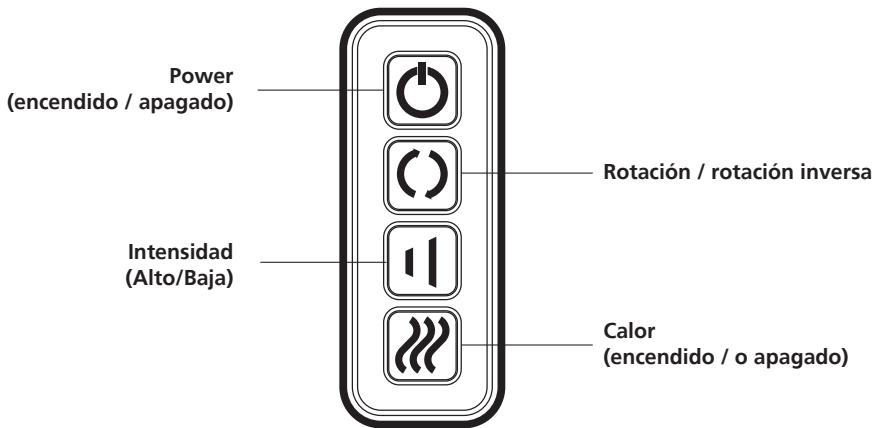
1. Conecte el cable del adaptador del lado correspondiente en el cable del cojín.



Lado del cojín

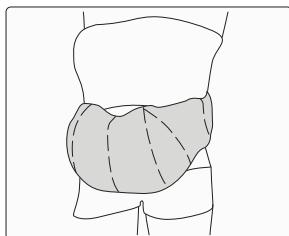
Lado del adaptador

2. Conecta el adaptador de casa en una toma de corriente o conecte el adaptador para coche en la toma de corriente del coche.
3. Encienda el masajeador y seleccione los ajustes deseados a través del controlador.
4. Se proporciona una manga adicional a prueba de polvo para cubrir las cabezas de masaje y para suavizar cuando sea necesario.



3.1 Cómo usar su masajeador

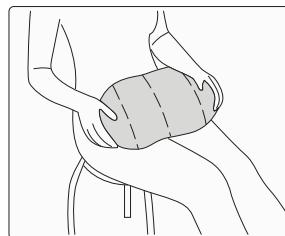
Por favor utilice de la manera



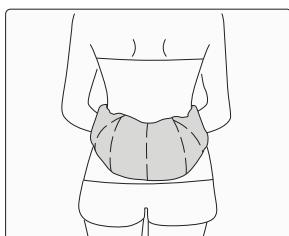
Abdomen



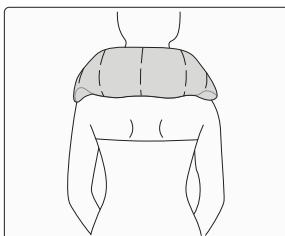
Cuello hombro



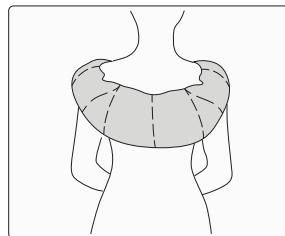
Muslo



Cintura



Cuello



Espalda



- Remueve el adaptador de la toma de corriente cuando no se esté usando.
- No instalar o usar el masajeador en bañeras o áreas mojadas / humedad.
- Por tu propia seguridad equipamos el masajeador con una protección anti- recalentamiento. El calor es producido por los motores cuando son sometidos a gran estrés y presión excesiva. Antes de que se pudiera originar algún riesgo y después de usarla 15 minutos. El masajeador se apagará automáticamente y solo se encenderá después de un tiempo apropiado de inactividad.
- Del mismo modo, deberás darle a tu cuerpo periodos de descanso. Para evitar estirar tus músculos de más, recomendamos no tomar masajes que excedan los 15 minutos.

4 Generalidades

4.1

Limpieza y cuidado

- Siempre desenchufe la unidad antes de limpiarla. Nunca toque el enchufe con las manos mojadas.
- Antes de limpiar, deje que la unidad se enfríe.
- Limpie la unidad con un paño suave y seco. No utilizar paños que contengan cualquier tipo de líquidos solventes químicos o alcohol.
- Nunca sumerja cualquier parte de la unidad en líquido.
- Si la unidad esté muy sucia, utilice las siguientes instrucciones:
 1. Humedezca un trapo en agua o una solución de detergente suave 3% -5%.
 2. Limpie las áreas sucias con un paño o tela.
 3. Limpie el paño en agua y escúrralo, a continuación, limpie cualquier resto de detergente de la superficie de la unidad.
 4. Limpie las áreas con un paño suave y seco para secar.
- 5. Espere a que la unidad esté totalmente seca antes de volver a usarse.
- Coloque el masajeador en un lugar seguro, seco y fresco. Evite el contacto con bordes filosos u objetos punzantes que puedan cortar o perforar la superficie.

Manga removible

- La manga envuelve la unidad en su alrededor, cubriendo las cabezas de masaje, y se sujetó con una tira.
- Lavar en agua fría con detergente suave. Deje secar al aire.

4.2

Indicaciones para la eliminación



Este aparato no se debe eliminar por medio de la recogida de basuras domésticas.

Todos los usuarios están obligados a entregar todos los aparatos eléctricos o electrónicos, independientemente de si contienen sustancias dañinas o no, en un punto de recogida de su ciudad o en el comercio especializado, para que puedan ser eliminados sin dañar el medio ambiente.

Para más información sobre cómo deshacerse de su aparato, diríjase a su ayuntamiento o a su establecimiento especializado.

4.3

Datos técnicos

Nombre y modelo	: Masajeador de cuello y hombros shiatsu con calor SL-632N
Suministro eléctrico	: 100-240 V~ 50/60 Hz
Fuente de alimentación	: 12V = 1500 mA
Consumo de potencia	: 18W
Temporizador	: 15 minutos
Condiciones de funcionamiento	: se lo en espacios secos
Condiciones de almacenaje	: en un lugar seco y fresco
Dimensiones	: aprox. 50 x 31 cm
Peso	: aprox. 2,2 kg (sin fuente de alimentación)
Longitud del cable del adaptador	: aprox. 1,8 m



Debido a la constante evolución técnica del producto nos reservamos el derecho a introducir modificaciones técnicas y de diseño.

5 Garantía

Garantía por 30 días de devolución completa de dinero por cualquier motivo.

Los productos Snailax pueden ser devueltos y recibir un reembolso completo por cualquier motivo los primeros 30 días. Por favor contacte con nuestro servicio al cliente (supporteu@snailax.com), nuestro personal lo contactará en menos de 48 horas.

Garantía por 90 días de devolución de dinero por motivos de calidad.

Los productos Snailax pueden ser devueltos/remplazados antes de los primeros 90 días si el producto estuvo roto durante estos 90 días y su uso fue adecuado.

12 meses garantía por motivos de calidad.

Si el producto se usó adecuadamente y deja de funcionar antes de los primeros 12 meses, el consumidor puede disfrutar de la garantía y remplazar su dispositivo.

¡Atención!

No serán aplicadas las garantías que por fuerza mayor y causas del hombre causen defectos en el producto. Como un cuidado inapropiado, caídas y daño intencional, etc.

Contáctenos

Si tiene alguna pregunta sobre nuestros productos o servicios, no dude en enviarnos un correo electrónico en cualquier momento a supporteu@snailax.com, nuestro equipo de atención al cliente le responderá en un plazo de 24 horas.

Extiende la garantía gratis

- 1) Encuentra y dale me gusta a la página de Facebook de SNAILAX: www.facebook.com/snailax ingrese "Garantía" en Messenger para extender su garantía de 1 año a 3 años.



<https://www.facebook.com/snailax>

- O 2) Envíenos el mensaje "Garantía" por correo electrónico a supporteu@snailax.com para extender su garantía de 1 año a 3 años.



SNAILAX CORPORATION

Email:supporteu@snailax.com

Internet: www.snailax.com

UK	REP
-----------	------------

TANMET INT'L BUSINESS LTD
9 Pantygraigwen Road, Pontypridd,
Mid Glamorgan, CF37 2RR, UK
tanmetbiz@outlook.com